

# الأداة 17

## استيضاح الأهداف والتوقعات قبل الانخراط في آلية الرصد والإبلاغ

### أسئلة توجيهية

استيضاح الأهداف والتوقعات على صلة بآلية الرصد والإبلاغ وتقييمها في مواجهة المخاطر وفي مواجهة سعة منطقتك، هي خطوة مهمة لا غنى عنها من أجل تحديد أفضل السبل للانخراط في الآلية. وبالإشارة إلى مصفوفة "خيارات مشاركة المنظمات غير الحكومية في آلية الرصد والإبلاغ" وقائمة معلومات "لماذا تختار المنظمات غير الحكومية المشاركة في آلية الرصد والإبلاغ؟" فيما يلي بعض الأمور واجبة التقييم:

الاستجابة لاحتياجات الأطفال ضحايا الانتهاكات الجسيمة	إنهاء الانتهاكات والمساءلة للجنة	إنهاء الانتهاكات والمساءلة للجنة الاستجابة لاحتياجات الأطفال ضحايا الانتهاكات الجسيمة
<ul style="list-style-type: none"> <li>بيانات آلية الرصد والإبلاغ (انتشارها/أنماطها) يمكن أن تساعد في تسليط الضوء على الانتهاكات الجسيمة وتسليط الضوء على ثغرات التمويل واحتياجات أعمال الاستجابة.</li> <li>بيانات آلية الرصد والإبلاغ (انتشارها/أنماطها) يمكن أن تُستخدم في تخطيط برامج الاستجابة.</li> <li>يمكن لآلية الرصد والإبلاغ تيسير التنسيق من أجل تحسين إتاحة خدمات الإحالة لضحايا الانتهاكات الجسيمة.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>إدراج الأطراف المسلحة، توثيق الانتهاكات الجسيمة وإبلاغ مجلس الأمن بها.</li> <li>ضغط مجلس الأمن على الجاني وعلى الحكومة.</li> <li>منصة للحوار رفيع المستوى بين الأمر المتحدة والحكومة على مستوى الدولة.</li> <li>خطط عمل لإنهاء الانتهاكات ومنعها.</li> </ul>	<p>الإطار الزمني</p>
<p>أي وقت ما إن يتم تجميع كتلة حرجة من المعلومات.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>الإدراج، التوثيق، الإبلاغ: أي وقت</li> <li>ضغط مجلس الأمن: كل 2 إلى 3 سنوات عندما يقوم فريق العمل المعني بالأطفال والنزاع المسلح باستعراض ملف الدولة.</li> <li>الحوار على مستوى الدولة: ربما بشكل مستمر ما إن يتم إنشاء آلية الرصد والإبلاغ.</li> <li>خطط العمل: تتفاوت مدد التفاوض عليها من شهور قليلة إلى عدة سنوات.</li> </ul>	<p>المتغيرات/العقبات</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>القيود الأمنية/على الوصول قد تؤثر على مصداقية البيانات التي يتم جمعها وقد لا تكون كافية لإظهار مدى الانتشار أو الأنماط.</li> <li>بصفة فريق العمل القطري هو الجهة التي تتجمع عندها كل بيانات آلية الرصد والإبلاغ، فإن عليه التعاون مع الأطراف والمحافل ذات الصلة من أجل تيسير إنشاء نظام ممنهج للإحالات.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>الإدراج، التوثيق، الإبلاغ: قد لا تتمكن الأمم المتحدة من التحقق من الحالات في مناطق معينة، وهو ما يعني أنه لن تكون جميع المعلومات سنداً للإدراج أو إبلاغ مجلس الأمن.</li> <li>مجلس الأمن: لا يمكن للأمم المتحدة ضمان نتائج مداوالات مجلس الأمن.</li> <li>الحوار على مستوى الدولة: يجب أن تكون أفرقة العمل القطرية مستعدة وقادرة على إجراء أنشطة مناصرة على أعلى مستوى مع الحكومة.</li> <li>خطط العمل: لا بد أن يكون الطرف المسلح مستعداً للدخول في حوار. لا بد أن يكون للأمم المتحدة قدرة وصول إلى الطرف المسلح.</li> </ul>	

الاستجابة لاحتياجات الأطفال ضحايا الانتهاكات الجسيمة	إنهاء الانتهاكات والمساءلة للجنة	ما الذي يمكن لمنظمتك عمله؟
<ul style="list-style-type: none"> <li>• رصد وتحليل توجهات الانتهاكات الجسيمة من أجل الإضافة لجهود تصميم وتمويل البرامج من أجل استجابة أكثر تركيزاً على الأهداف.</li> <li>• إذا لم تكن منظمتك توفر خدمات للضحايا، فيجب التواصل مع موفري الخدمة في منطقة عملك لضمان الإحالات إذا ظهرت الحاجة إليها.</li> <li>• إذا كانت منظمتك توفر خدمات للضحايا، فلا بد من التواصل مع الفاعلين المشاركين في آلية الرصد والإبلاغ لتيسير الإحالات وتحسين تخطيط البرامج.</li> <li>• إذا أمكن، يُفضل إشراك الغير في تحليل البيانات التي جمعتها منظمتك، ممن هم في محافل التنسيق في منطقة عملياتك، من أجل الإضافة لجهود التخطيط المشتركة.</li> <li>• الانضمام إلى فريق عمل قُطري والمساعدة في بناء روابط أقوى بين الرصد والاستجابة (بغض النظر عن كون البيانات محققة من الأمم المتحدة أم لا).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• توفير معلومات موثوقة (تنبهات، اتصالات، توثيق) حول الانتهاكات الجسيمة، وتيسير تحقق الأمم المتحدة قدر الإمكان.</li> <li>• التوعية بأسباب وتبعات الانتهاكات الجسيمة وكذا بالالتزامات التي تقدم بها حملة المسؤوليات من أجل إنهاء الانتهاكات ومنعها.</li> <li>• رصد الالتزام بالالتزامات وجعل الأطراف المعنية في موضع المساءلة من خلال أنشطة الإبلاغ والمناصرة.</li> <li>• الانضمام إلى فريق العمل القُطري والإسهام في أنشطة المناصرة على مستوى الدولة.</li> <li>• إجراء أنشطة مناصرة مع الحكومة أو مجلس الأمن مباشرة، بناء على المعلومات التي جمعتها منظمتك.</li> <li>• استخدام المحافل الدولية البديلة للمناصرة، بناء على المعلومات التي جمعتها منظمتك.</li> </ul>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>عضو فريق العمل القُطري:</b> القدرة على التأثير على إنشاء روابط أقوى بين الرصد والاستجابة على مستوى الدولة.</li> <li>• <b>الاستجابة/التنبه/الاتصالات:</b> القدرة على جمع المعلومات ذات الصلة لصالح تخطيط البرامج والإسهام في الإحالات على الأقل على المستوى المحلي.</li> <li>• <b>التوثيق:</b> لا توجد قيمة مضافة مقارنة بالاستجابة أو التنبه أو الاتصالات أعلاه.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>عضو فريق العمل القُطري:</b> القدرة على التأثير على دور الفريق في الدولة.</li> <li>• <b>التوثيق:</b> القدرة على جمع قاعدة أدلة لأعمال المناصرة الخاصة بالمنظمة إذا اقتضت الحاجة.</li> <li>• <b>الاتصالات:</b> الاعتماد على قدرة الأمم المتحدة/فريق العمل القُطري على التحقق من المعلومات وإجراء أعمال مناصرة.</li> <li>• <b>التنبه:</b> الاعتماد على قدرة الأمم المتحدة/فريق العمل القُطري على التحقق من المعلومات وإجراء أعمال مناصرة.</li> </ul>	<p>القيمة المضافة والمردود المحتمل بحسب نوع المشاركة في آلية الرصد والإبلاغ</p>

## الأدوات ذات الصلة

- **الأداة 15 - مصفوفة "خيارات مشاركة المنظمات غير الحكومية في آلية الرصد والإبلاغ"**
- **الأداة 14 - قائمة معلومات "لماذا تختار المنظمات غير الحكومية المشاركة في آلية الرصد والإبلاغ؟"**
- **الأداة 18 - أسئلة توجيهية للتقييم الذاتي "تقييم المخاطر الأمنية قبل الانخراط في آلية الرصد والإبلاغ"**